



## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance

Date: August 24, 2020

Columbus City Schools has started the 2020/2021 school year with remote learning. A student will be expected to check-in on a daily basis to account for their attendance in class.

Parents/Guardians can also check-in their student(s) for the day through the Campus Parent Portal.

***Just a Reminder! The Parent and Student Portals can be an app on your phone! Infinite Campus has upgraded their app to a more intuitive and user-friendly experience and is designed to be responsive for use on computers or mobile devices. Log onto the APPLE or GOOGLE PLAY App store and download "Campus Parent" today!***

Below are the steps that parents/guardians can take to complete the daily *attendance* process (Check-In is available from 7:30 a.m. to 11:00 p.m. Eastern Standard Time)\*:

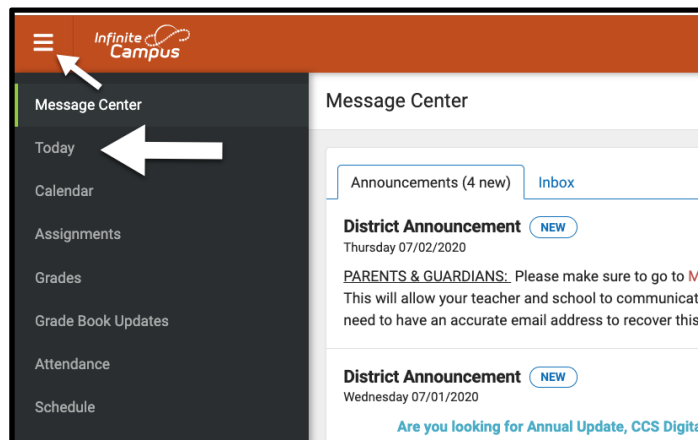
**Note: The steps differ for an elementary student versus a middle or high school student.**

### Step 1: Sign into your Infinite Campus Parent Portal

Log into the portal using the Parent Portal link on the Parent page of the CCS website: [www.ccssoh.us](http://www.ccssoh.us). If you cannot recall your username and/or password, and you entered an email address during setup, you can request the information be emailed via the portal log on screen.

### Step 2: Open the Today tab

When the portal opens, it will automatically display the "Message Center" page. Click on the "Today" tab. If you do not see the list of tabs on the left side of the screen click on the 3 lines at the top next to the Infinite Campus logo to display them.





# Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance

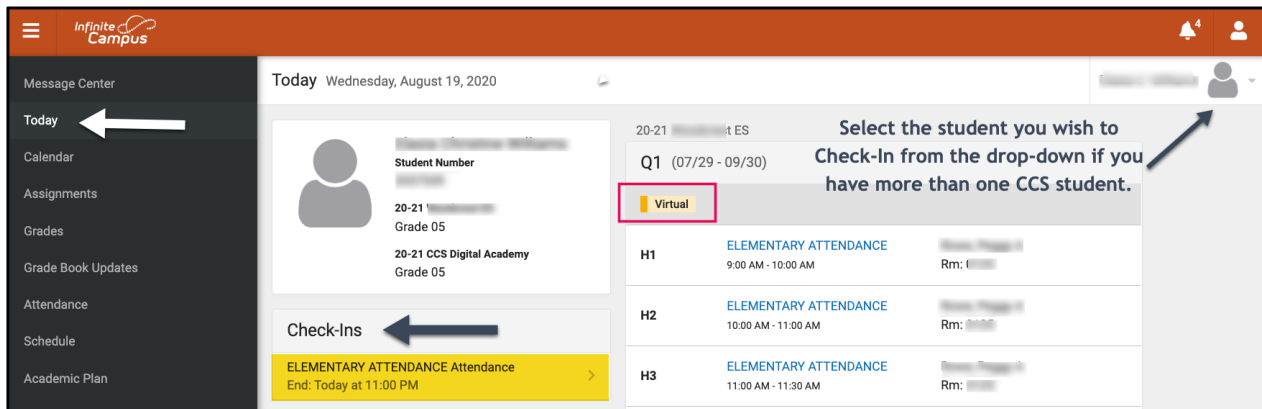
Date: August 24, 2020

## Step 3: Select the Correct Attendance Box to Check-In

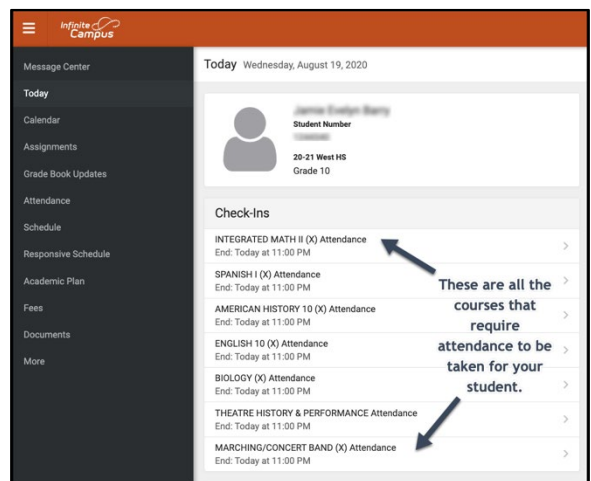
**Special Note: If you have more than one student in CCS schools, you will have to select the student you are checking in from the drop-down menu in the upper right of your screen.**

On the Today page, the information for the student you have selected will appear. In the middle of the screen, is a section called "Check-Ins". *Note that you are only able to check-in on the actual date of attendance.*

This example is for an **elementary student**. Click on the box that says **Elementary Attendance**. **This is the only box that will show under Check-Ins.**



This example is for a **middle or high school student**. All of their scheduled classes that require attendance to be taken will show under the Check-Ins heading. You must select the correct course that you are checking the student in for.

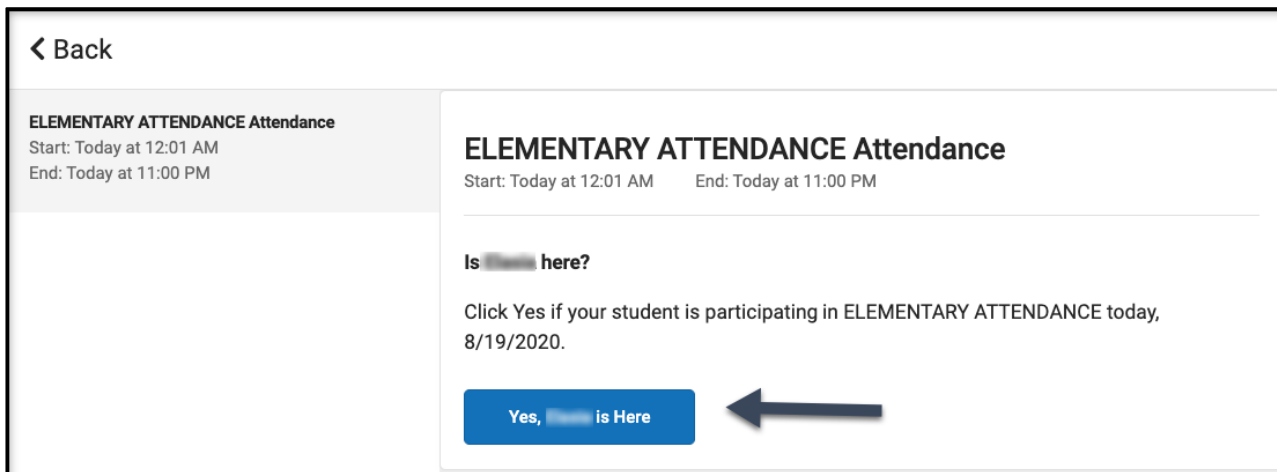




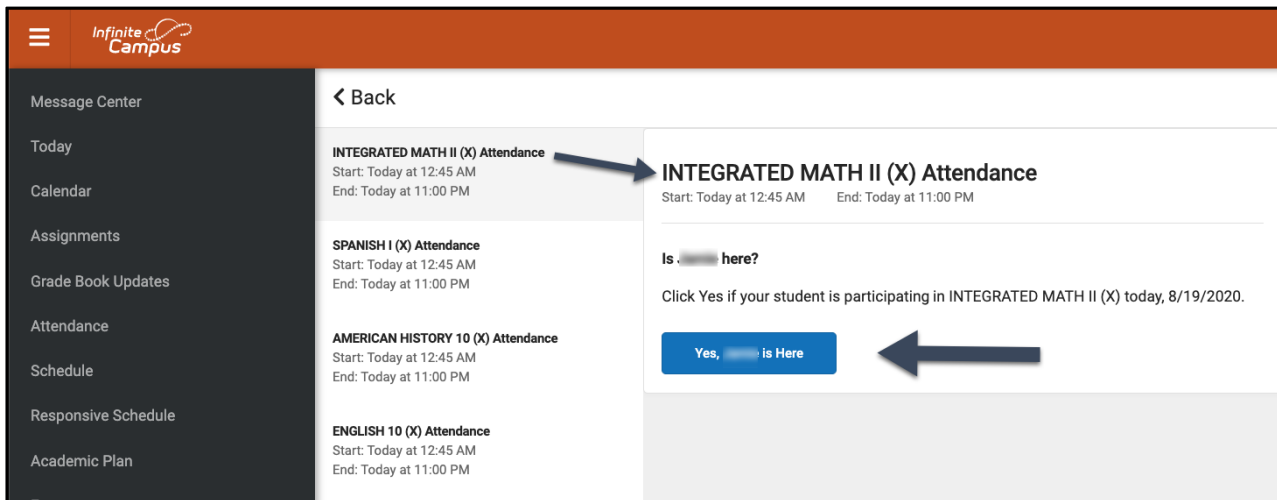
#### Step 4: Is your student here?

The system will ask if your student is participating today. Click the “Yes, [Student First Name] is Here” button.

In this example, this is an **elementary school student**. They will only have to be checked in once per attendance day.



In this example, this is a **middle or high school student**. They must be checked in for each course that requires attendance to be taken, just as if they were changing classes throughout the day. Select the course you wish to check your student into, and click the “Yes, [Student First Name] is Here” button. The course will disappear, and the next course will shift up to the top of the list.



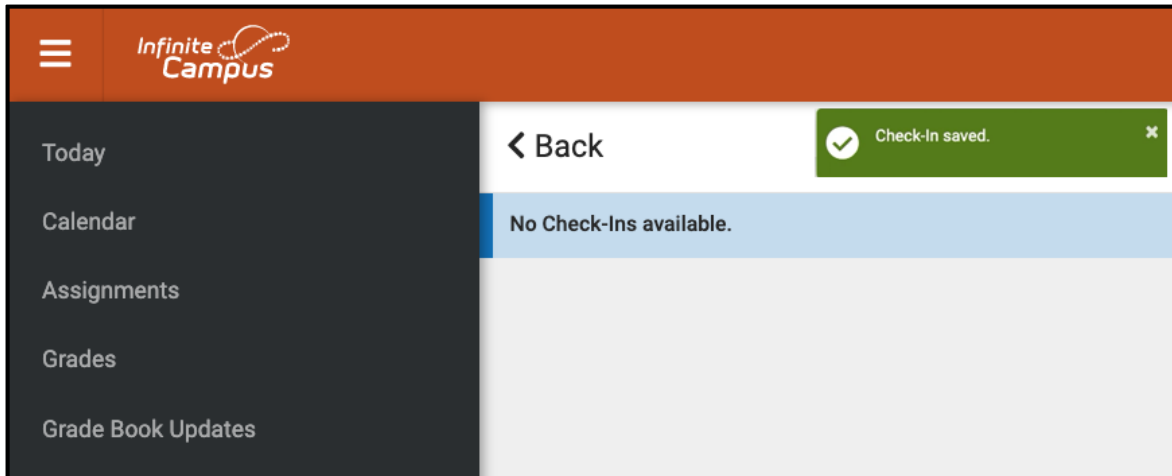


## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance Date: August 24, 2020

### Step 5: Your student is now Checked-In

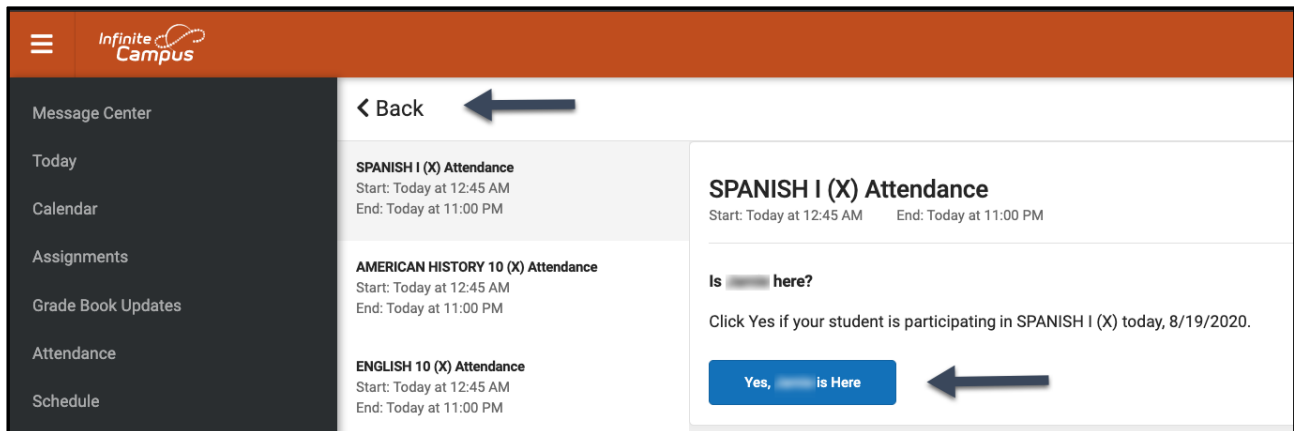
For **elementary students**, a message will flash quickly in the upper right corner that says, “Check-In Saved”. The main screen now indicates that there are no further Check-Ins available. Hit the “Back” button to return to the “Today” tab.

The Check-In option has now disappeared until the next attendance day. If your student checks themselves in, you will not see the Check-In option.



For **middle and high school students**, they must be checked in to each course. After you check them in to the first course you will get the “Check-In saved” message. After they are checked in, you can check the student in to another course, or if you hit the “Back” button and return to the “Today” page you will notice the course has disappeared off of the list under “Check-Ins”.

Continue this process until all of the courses have had the student checked in.





# Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance

Date: August 24, 2020

The screenshot shows the Infinite Campus parent portal interface. On the left is a dark sidebar with navigation options: Message Center, Today (highlighted), Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, Schedule, Responsive Schedule, Academic Plan, Fees, and Documents. The main content area is titled 'Today Wednesday, August 19, 2020'. It features a student profile card with a grey silhouette icon, a blurred name, 'Student Number', and '20-21 West HS Grade 10'. Below this is a 'Check-Ins' section with a table of attendance records:

Attendance Record	End Time	Action
SPANISH I (X) Attendance	End: Today at 11:00 PM	<b>The Integrated Math II</b> >
AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance	End: Today at 11:00 PM	<b>course has now disappeared from the list.</b> >
ENGLISH 10 (X) Attendance	End: Today at 11:00 PM	>

\*If you believe that your child is eligible for an excused absence due to a BOE approved absence reason, please email or call your school secretary to report the absence and provide any necessary documentation.

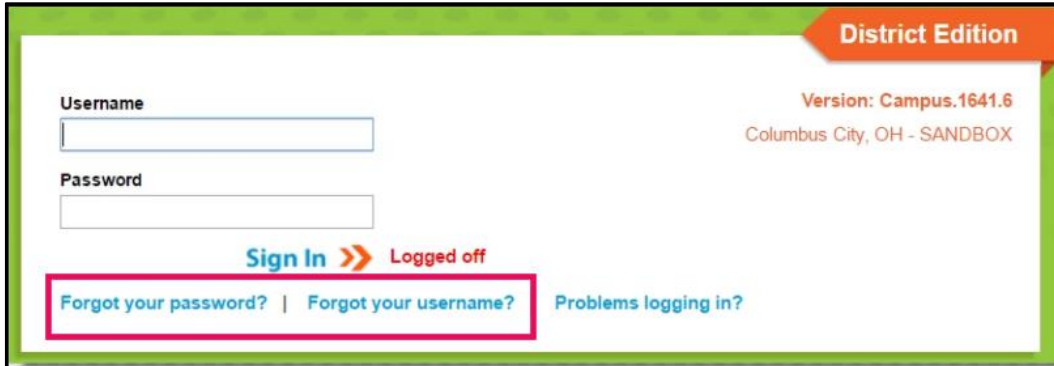
بدأت مدارس مدينة كولمبوس العام الدراسي 2021/2020 بالتعلم عن بُعد , يُتوقع من الطالب بالتسجيل يومياً في حساب حضور الفصل الدراسي , يُمكن للوالدين/الاصياء أيضاً تسجيل طلابهم يومياً من خلال بوابة الوالدين ( Parent Portal )

**فقط للتذكير! يُمكن أن تكون بوابة الوالدين والطلاب ( Parent and Student Portals ) (app) و بإمكانك تطبيقه على هاتفك !**  
**لان Infinite Campus قامت بتحديث هذا App و تطبيقه بشكل سهل و سلس للاستخدام , و هو مصمم ليكون مستخدماً على أجهزة الكمبيوتر أو جهاز التلفون. سجل للدخول الى متجر APPLE أو GOOGLE PLAY و قم بتنزيل Campus Parent اليوم !**

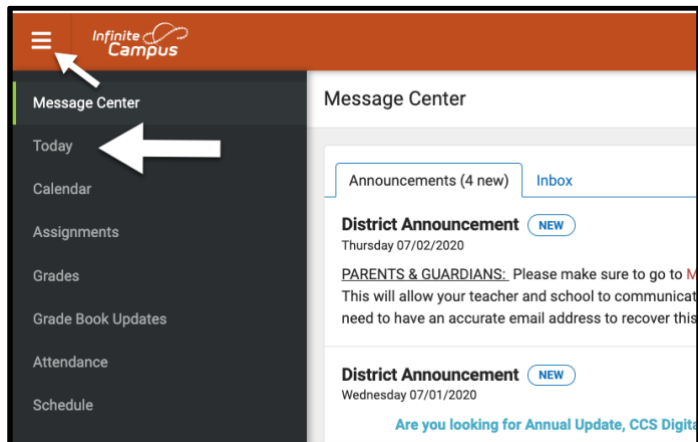
فيما يلي الخطوات التي يُمكن للوالدين /الاصياء اتخاذها لاكمال عملية الحضور اليومية .  
(سيكون تسجيل الحضور من الساعة 7:30 صباحاً - 11:00 ليلاً بالتوقيت الشرقي القياسي ) \*

### ملاحظة: تختلف الخطوات لطلاب المرحلة الابتدائية مقابل المرحلة الإعدادية و الثانوية

**الخطوة 1 : قم بتسجيل الدخول الى بوابة الاباء ( Parent Portal ) في ( Infinite Campus )**  
قم بتسجيل الدخول الى البوابة باستخدام الرابط ( link ) بوابة الوالدين ( Parent Portal ) الموجود في صفحة الاباء في موقع مدارس مدينة كولمبوس www.ccssoh.us , اذا لم تتذكر اسم المستخدم /أو كلمة السر الخاصة بك , وقمت بادخال عنوان بريد الكتروني أثناء الاعداد , فيمكنك طلب ارسال المعلومات عبر البريد الالكتروني عبر شاشة تسجيل الدخول .



**الخطوة 2 : افتح علامة التبويب اليوم**  
عند فتح البوابة (portal) ستعرض تلقائياً صفحة "مركز الرسائل" انقر فوق علامة التبويب "اليوم" اذا كنت لم ترى قائمة علامات التبويب على الجانب الايسر من الشاشة فانقر فوق الاسطر الثلاثة الموجودة في الجزء العلوي بجوار شارة Infinite Campus لعرضها .

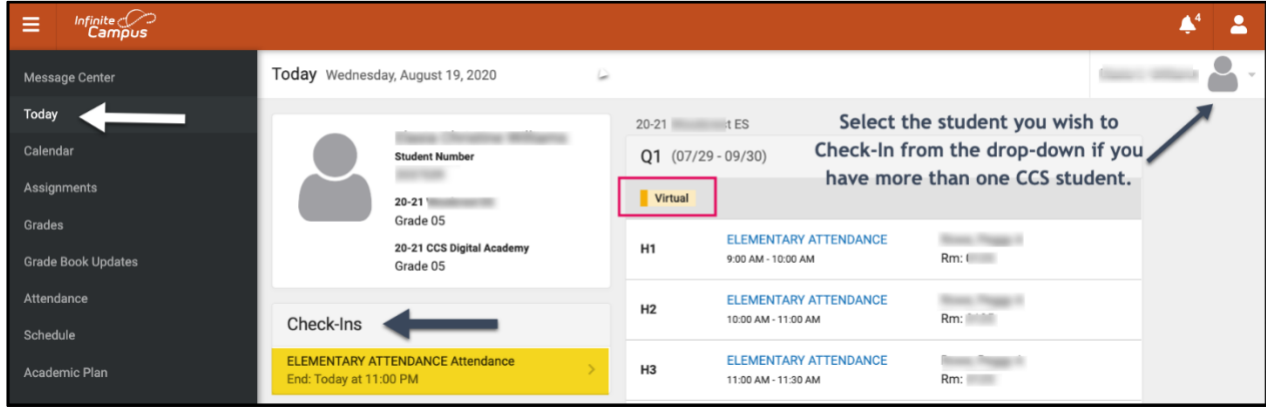


### الخطوة 3 : اختر مربع الحضور الصحيح لتسجيل الحضور .

ملاحظة خاصة: إذا كان لديك أكثر من طالب في مدارس مدينة كولمبوس فيجب عليك تحديد الطالب الذي تقوم بتسجيله من القائمة المنسدلة في الجزء العلوي اليمين من الشاشة .

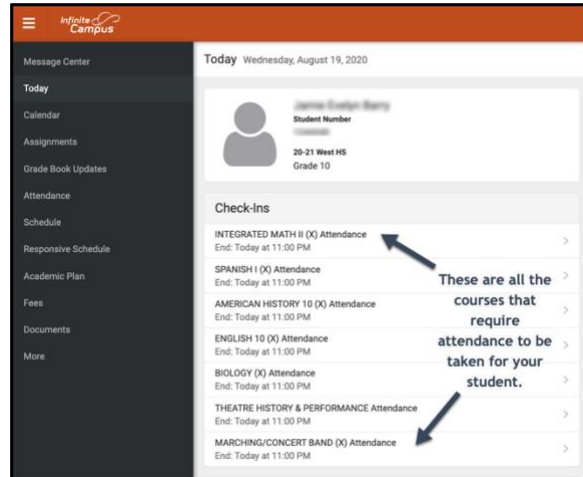
في صفحة اليوم ستظهر معلومات الطالب الذي اخترته , في منتصف الشاشة يوجد قسم يسمى تسجيلات الحضور "Check-Ins". ملاحظة لا يمكنك تسجيل الحضور الا في التاريخ الفعلي للحضور

هذا المثال لطالب ابتدائي , انقر فوق المربع الذي يشير للحضور للمدرسة الابتدائية , هذا هو المربع الوحيد الذي سيظهر تحت تسجيلات الحضور ( Check-Ins. )



The screenshot shows the Infinite Campus interface for a parent. The left sidebar contains navigation options: Message Center, Today (highlighted with a white arrow), Calendar, Assignments, Grades, Grade Book Updates, Attendance, Schedule, and Academic Plan. The main content area displays the date "Today Wednesday, August 19, 2020" and a student profile for "James Gordon Berry" (Student Number: [redacted], Grade 05, 20-21 CCS Digital Academy). Below the profile, there is a "Check-Ins" section with a yellow bar indicating "ELEMENTARY ATTENDANCE Attendance" ending today at 11:00 PM. To the right, a dropdown menu is open, showing a "Virtual" option highlighted with a red box. Below the dropdown, there are three attendance options: H1 (9:00 AM - 10:00 AM), H2 (10:00 AM - 11:00 AM), and H3 (11:00 AM - 11:30 AM), all labeled "ELEMENTARY ATTENDANCE". A blue arrow points to the "Virtual" option, and a black arrow points to the student profile dropdown. A text box above the dropdown reads: "Select the student you wish to Check-In from the drop-down if you have more than one CCS student."

هذا المثال لطالب المدرسة الإعدادية أو الثانوية. ستظهر جميع فصولهم المقررة التي تتطلب الحضور تحت عنوان تسجيلات الحضور , يجب عليك تحديد الدورة التعليمية الصحيحة التي تُسجل الطالب فيها .



The screenshot shows the Infinite Campus interface for a parent. The left sidebar contains navigation options: Message Center, Today, Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, Schedule, Responsive Schedule, Academic Plan, Fees, Documents, and More. The main content area displays the date "Today Wednesday, August 19, 2020" and a student profile for "James Gordon Berry" (Student Number: [redacted], Grade 10, 20-21 West HS). Below the profile, there is a "Check-Ins" section with a list of courses requiring attendance: INTEGRATED MATH II (X) Attendance, SPANISH I (X) Attendance, AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance, ENGLISH 10 (X) Attendance, BIOLOGY (X) Attendance, THEATRE HISTORY & PERFORMANCE Attendance, and MARCHING/CONCERT BAND (X) Attendance. All courses end today at 11:00 PM. A blue arrow points to the "INTEGRATED MATH II (X) Attendance" entry, and a black arrow points to the "MARCHING/CONCERT BAND (X) Attendance" entry. A text box to the right of the list reads: "These are all the courses that require attendance to be taken for your student."

**الخطوة 4: هل الطالب هنا ؟**

سيسألك الجهاز عما اذا كان الطالب يُشارك اليوم , انقر فوق الزر "نعم" (اسم الطالب الاول )

في هذا المثال, الطالب في المدرسة الابتدائية , سيكون عليهم التسجيل مرة واحدة فقط كل يوم حضور

← Back

<p><b>ELEMENTARY ATTENDANCE Attendance</b> Start: Today at 12:01 AM End: Today at 11:00 PM</p>	<p><b>ELEMENTARY ATTENDANCE Attendance</b> Start: Today at 12:01 AM    End: Today at 11:00 PM</p> <hr/> <p>Is [redacted] here?</p> <p>Click Yes if your student is participating in ELEMENTARY ATTENDANCE today, 8/19/2020.</p> <p style="text-align: center;"><a href="#" style="background-color: #007bff; color: white; padding: 5px 15px; border-radius: 5px;">Yes, [redacted] is Here</a> ←</p>
--	--

في هذا المثال, الطالب في المدرسة الاعدادية أو الثانوية يجب أن يتم تسجيل الحضور لكل دورة تعليمية تتطلب الحضور , تماماً كما لو كانوا يُغيرون الفصول الدراسية طوال اليوم , حدد الدورة التي ترغب في حضور الطالب فيها , و انقر فوق الزر "نعم" (اسم الطالب الاول) هنا ستختفي الدورة و ستتحول الى الدورة القادمة في أعلى القائمة .

☰ Infinite Campus
← Back

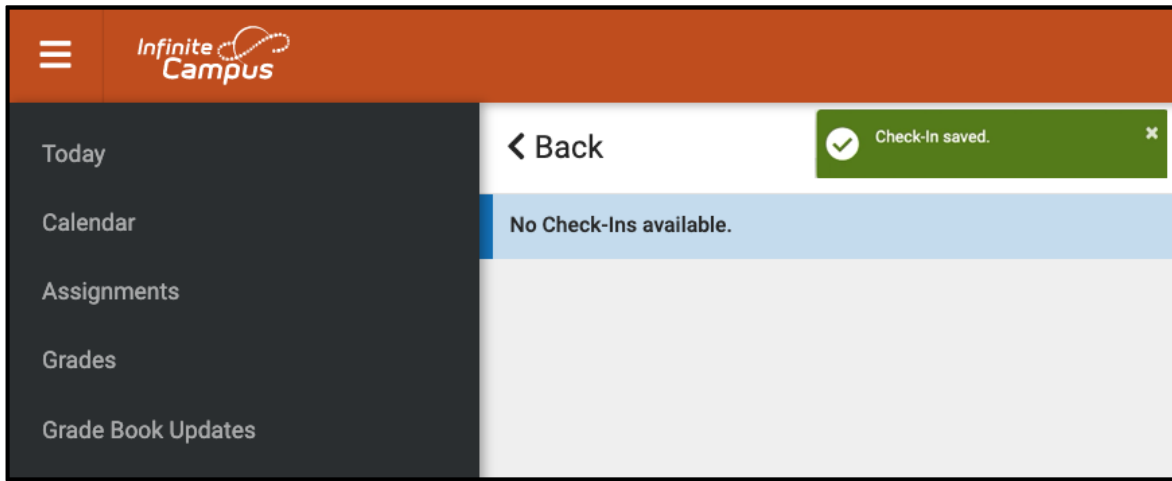
<p><b>INTEGRATED MATH II (X) Attendance</b> Start: Today at 12:45 AM End: Today at 11:00 PM</p>	<p><b>INTEGRATED MATH II (X) Attendance</b> Start: Today at 12:45 AM    End: Today at 11:00 PM</p> <hr/> <p>Is [redacted] here?</p> <p>Click Yes if your student is participating in INTEGRATED MATH II (X) today, 8/19/2020.</p> <p style="text-align: center;"><a href="#" style="background-color: #007bff; color: white; padding: 5px 15px; border-radius: 5px;">Yes, [redacted] is Here</a> ←</p>
<p><b>SPANISH I (X) Attendance</b> Start: Today at 12:45 AM End: Today at 11:00 PM</p>	
<p><b>AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance</b> Start: Today at 12:45 AM End: Today at 11:00 PM</p>	
<p><b>ENGLISH 10 (X) Attendance</b> Start: Today at 12:45 AM End: Today at 11:00 PM</p>	



### الخطوة 5 : تم تسجيل الحضور للطلاب

بالنسبة لطلاب المرحلة الابتدائية, ستظهر رسالة لامعة سريعة في الزاوية اليمنى العليا تقول "تم حفظ التسجيل" تشير الشاشة الرئيسية الان الى أنه لا يوجد المزيد من اجراءات الوصول المتاحة. اضغط على زر "رجوع" للعودة الى علامة التبويب "اليوم"

سيختفي خيار التسجيل الحضور الان حتى يوم الحضور في اليوم التالي, اذا قام الطالب بنفسه بتسجيل الحضور فلن ترى خيار تسجيل الحضور .



بالنسبة لطلاب المدرسة الاعدادية و الثانوية, يجب تسجيل الحضور الى كل دورة, بعد تسجيلهم في الدورة الاولى, ستحصل على رسالة "تم حفظ تسجيل الحضور" بعد أن يتم تسجيل الحضور, يمكنك تسجيل الطالب في دورة أخرى, أو اذا ضغطت على زر "رجوع" و العودة الى صفحة اليوم ستلاحظ أن الدورة قد اختفت من القائمة ضمن تسجيلات الحضور .

استمر في هذه العملية حتى يتم تسجيل الطالب في جميع الدورات .



تسجيل الوالدين لطلابهم للحضور بشكل الكتروني  
التاريخ : 24 آب , 2020

The screenshot shows the Infinite Campus app interface. On the left is a navigation menu with options: Message Center, Today, Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, and Schedule. The main content area is titled 'SPANISH I (X) Attendance' and 'AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance'. It displays start and end times for each class (12:45 AM to 11:00 PM). A blue button labeled 'Yes, [redacted] is Here' is visible, with an arrow pointing to it. A 'Back' button is also present at the top left of the main content area.

The screenshot shows the Infinite Campus app interface. On the left is a navigation menu with options: Message Center, Today, Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, Schedule, Responsive Schedule, Academic Plan, Fees, and Documents. The main content area is titled 'Today Wednesday, August 19, 2020'. It displays student information: Student Number [redacted], 20-21 West HS, Grade 10. Below this is a 'Check-Ins' section with a list of attendance events: SPANISH I (X) Attendance, AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance, and ENGLISH 10 (X) Attendance. A notification banner reads: 'The Integrated Math II course has now disappeared from the list.' with a right arrow.

\*إذا كنت تعتقد أن طفلك مؤهل للغياب المبرر المعتمد من BOE , يرجى ارسال بريد الكتروني أو الاتصال بسكرتيرة مدرستك للإبلاغ عن الغياب و تقديم أي وثائق ضرورية.



Columbus City Schools commencera l'année scolaire 2020/2021 avec l'apprentissage à distance. Les élèves s'enregistreront désormais quotidiennement pour tenir compte de leur présence en classe. Les parents/tuteurs peuvent également enregistrer leurs élèves pour la journée via le portail des parents du campus.

***Juste un rappel! Le portail des parents et élèves peuvent être une application sur votre téléphone! Infinite Campus a mis à niveau son application pour une expérience plus intuitive, conviviale, conçue pour être réactive pour une utilisation sur des ordinateurs ou des appareils mobiles. Connectez-vous à l'App Store APPLE ou GOOGLE PLAY et téléchargez «Campus Parent» dès aujourd'hui***

Vous trouverez ci-dessous les étapes que les parents/tuteurs suivront pour compléter la participation quotidienne (l'enregistrement est disponible de 7 h 30 à 23 h 00, heure normale de l'Est).\*:

***Remarque: les étapes diffèrent pour un élève du primaire par rapport à un élève du collège ou du secondaire***

### **Étape 1: Connectez-vous à votre portail des parents d'Infinite Campus**

Connectez-vous au portail en utilisant le lien Portail Parent sur la page Parent du site Web CCS: [www.ccsch.us](http://www.ccsch.us). Si vous avez oublié votre nom d'utilisateur et/ou votre mot de passe et que vous avez entré une adresse e-mail lors de la configuration, vous pouvez demander que les informations soient envoyées par e-mail via l'écran de connexion du portail.

Username

Password

Version: Campus.1641.6  
Columbus City, OH - SANDBOX

Sign In >> Logged off

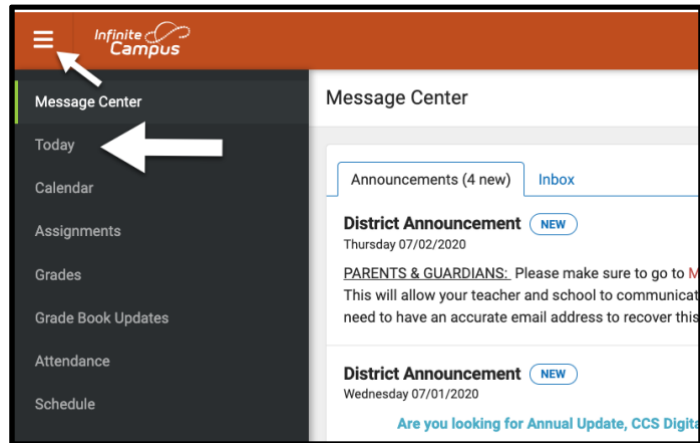
Forgot your password? | Forgot your username? Problems logging in?



## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance Date: August 24, 2020

### Étape 2: ouvrez l'onglet Aujourd'hui

Lorsque le portail s'ouvre, il affichera automatiquement la page «Centre de messages». Cliquez sur l'onglet «Aujourd'hui» (“Today” tab). Si vous ne voyez pas la liste des onglets sur le côté gauche de l'écran cliquez sur les 3 lignes en haut à côté du logo Infinite Campus pour les afficher.

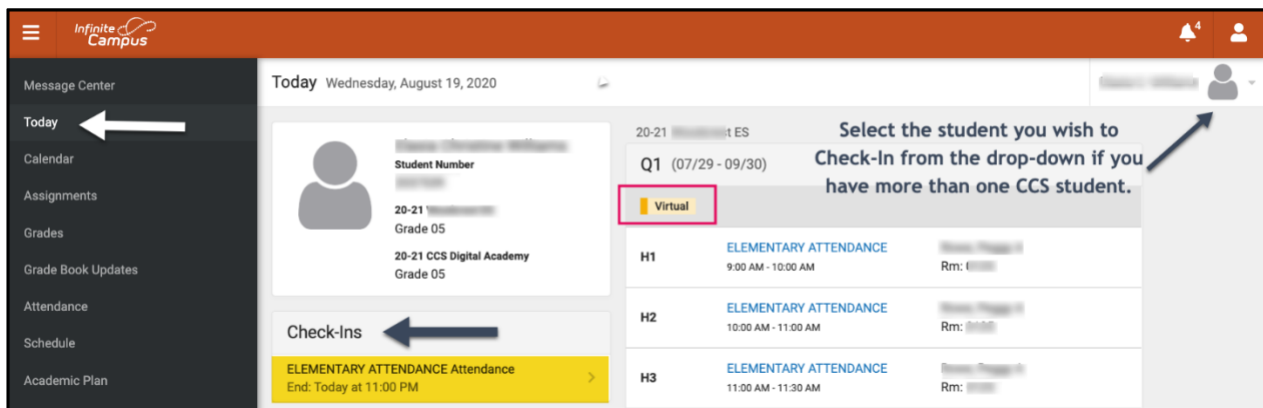


### Étape 3: sélectionnez la case de présence correcte pour vous enregistrer

**Remarque spéciale:** si vous avez plus d'un élève dans les écoles de CCS, vous devrez sélectionner l'élève que vous enregistrez dans le menu déroulant en haut à droite de votre écran.

Sur la page Aujourd'hui, les informations relatives à l'élève que vous avez sélectionné s'affichent. Au milieu de l'écran, se trouve une section intitulée «Check-Ins». *Notez que vous ne pouvez vous enregistrer qu'à la date réelle de présence.*

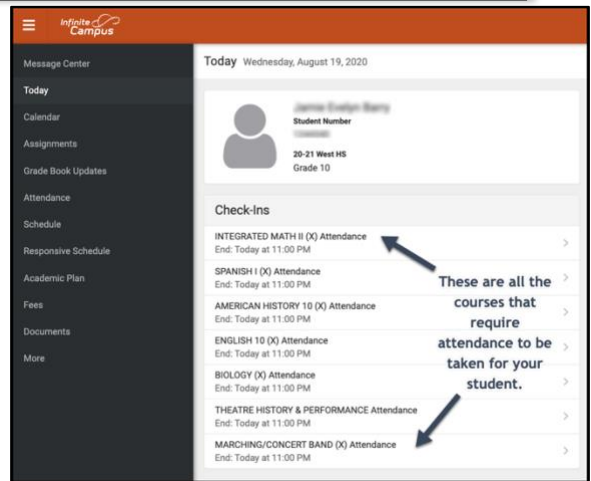
Cet exemple est pour un élève du primaire. Cliquez sur la case qui dit présence primaire (Elementary Attendance). C'est la seule case qui s'affichera sous Check-Ins.





## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance Date: August 24, 2020

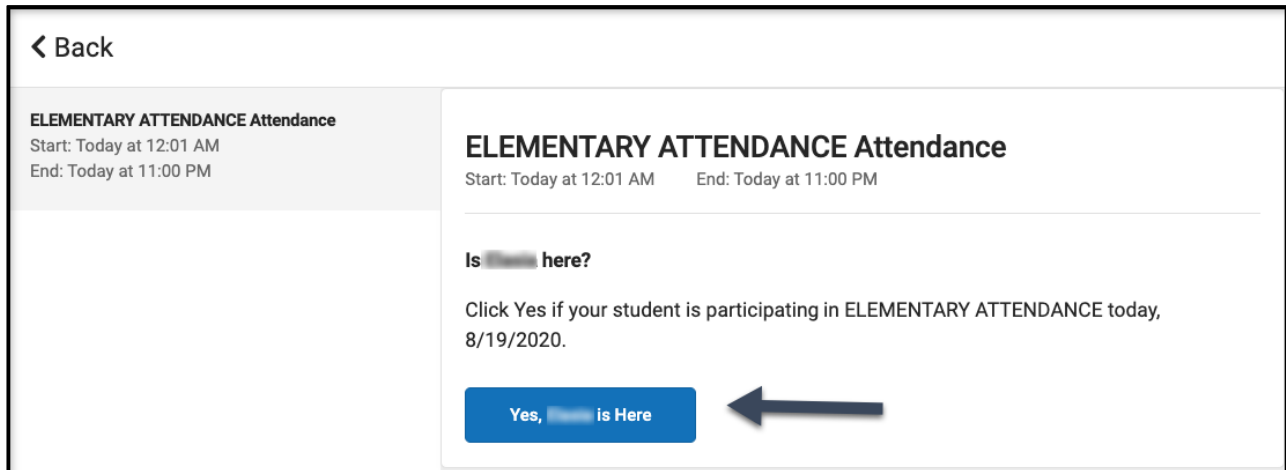
Cet exemple est pour un élève de **collège ou lycée**. Tous leurs cours programmés qui nécessitent d'être suivis apparaîtront sous la rubrique Check-Ins. Vous devez sélectionner le cours correct pour lequel vous enregistrez l'élève.



### Étape 4: Votre élève est-il présent/présente?

Le système vous demandera si votre élève participe aujourd'hui. Cliquez sur le bouton "Oui, [Prénom de l'élève] est ici"

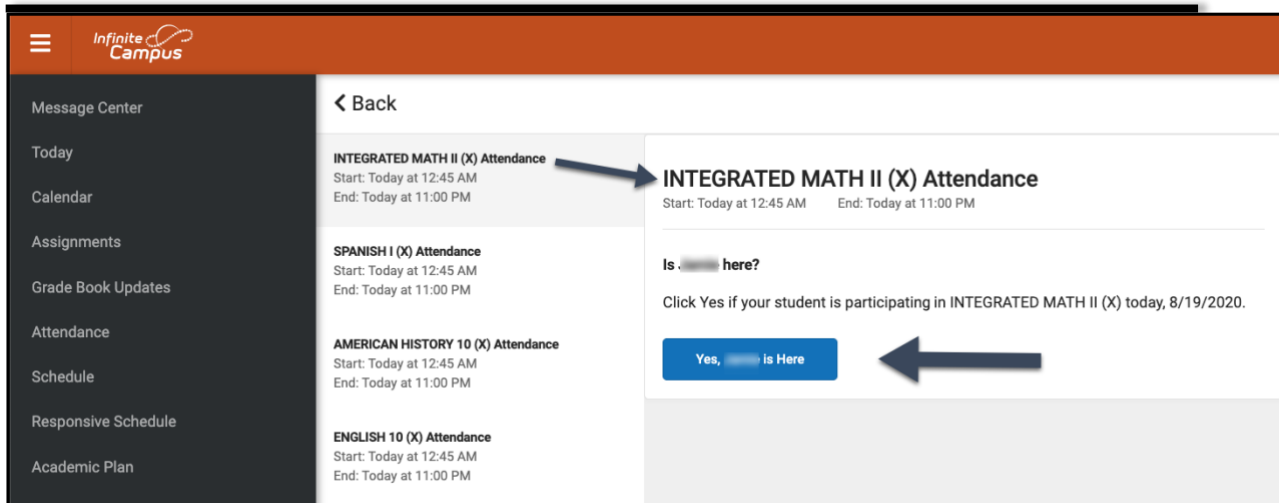
Dans cet exemple, il s'agit d'un **élève du primaire**. Ils ne devront être enregistrés qu'une fois par jour de présence.



Dans cet exemple, il s'agit d'un **élève du collège ou du lycée**. Ils doivent être enregistrés pour chaque cours qui nécessite une participation, comme s'ils changeaient de classe au cours de la journée. Sélectionnez le cours dans lequel vous souhaitez enregistrer votre élève et cliquez sur le bouton «Oui, [Prénom de l'élève] est ici». Le cours disparaîtra et le cours suivant passera en haut de la liste.



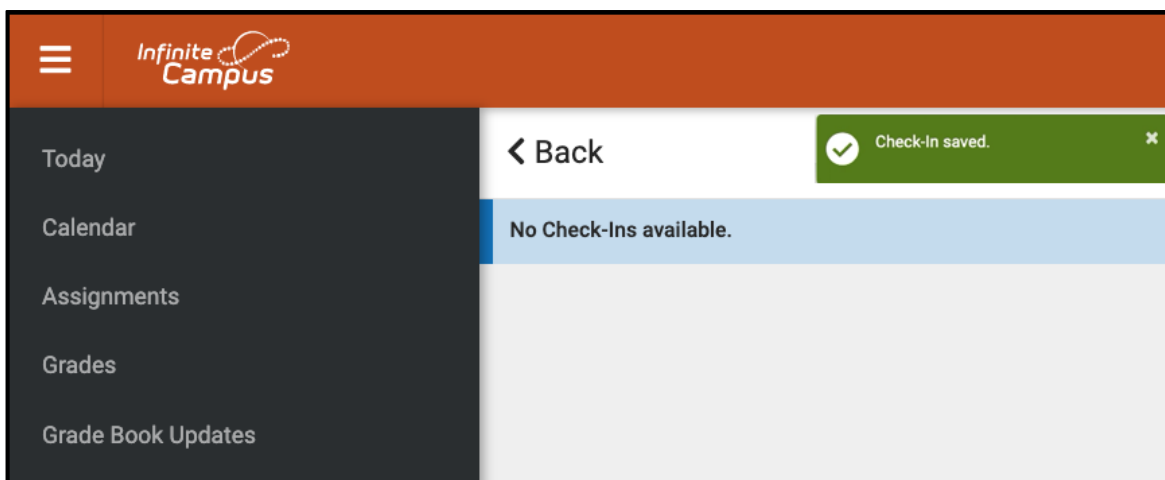
## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance Date: August 24, 2020



### Étape 5: Votre élève est maintenant enregistré

Pour les élèves du **primaire**, un message clignotera rapidement dans le coin supérieur droit indiquant «Enregistrement enregistré». L'écran principal indique maintenant qu'il n'y a plus de check-ins disponibles. Cliquez sur le bouton «Back» pour revenir à l'onglet «Aujourd'hui».

L'option d'enregistrement a maintenant disparu jusqu'au jour de présence suivant. Si votre élève s'enregistre, vous ne verrez pas l'option d'enregistrement.



Pour les élèves du **collège et du secondaire**, ils doivent être inscrits à chaque cours. Après les avoir enregistrés dans le premier cours, vous obtiendrez le message «Enregistrement enregistré». Après leur inscription, vous pouvez inscrire l'élève à un autre cours, ou si vous appuyez sur le bouton «Back» et retournez à la page «Aujourd'hui», vous remarquerez que le cours a disparu de la liste sous «Check-Ins».



COLUMBUS CITY SCHOOLS

## Parents Checking-In a Student for Virtual Attendance

Date: August 24, 2020

Continuez ce processus jusqu'à ce que tous les cours aient été enregistrés par l'élève.

The screenshot shows the Infinite Campus interface. On the left is a navigation menu with options: Message Center, Today, Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, and Schedule. The main content area has a 'Back' button with a left-pointing arrow. Below it, there are three course cards: 'SPANISH I (X) Attendance', 'AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance', and 'ENGLISH 10 (X) Attendance', each with start and end times. To the right, a larger card for 'SPANISH I (X) Attendance' asks 'Is [redacted] here?' and includes a blue button labeled 'Yes, [redacted] is Here' with a right-pointing arrow. Below the button, it says 'Click Yes if your student is participating in SPANISH I (X) today, 8/19/2020.'

The screenshot shows the Infinite Campus interface for a student. The navigation menu on the left includes: Message Center, Today, Calendar, Assignments, Grade Book Updates, Attendance, Schedule, Responsive Schedule, Academic Plan, Fees, and Documents. The main content area shows 'Today Wednesday, August 19, 2020'. Below this is a student profile card with a redacted name, 'Student Number', and '20-21 West HS Grade 10'. Underneath is a 'Check-Ins' section with a list of courses: 'SPANISH I (X) Attendance', 'AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance', and 'ENGLISH 10 (X) Attendance', each with an end time of 'Today at 11:00 PM'. To the right of this list is a large blue text box that reads: 'The Integrated Math II course has now disappeared from the list.' with a right-pointing arrow.

\* Si vous croyez que votre enfant est éligible pour une absence excusée en raison d'une raison d'absence approuvée par BOE, veuillez envoyer un courriel ou appeler votre secrétaire d'école pour signaler l'absence et fournir toute documentation nécessaire.



## अभिभावकले विद्यार्थीको भर्चुअल पढाईमा उपस्थितिकालागि चेक-इन् गर्ने मिति: अगस्त २४, २०२०

कलम्बस सिटी स्कूलहरूले २०२०/२०२१ स्कूल वर्षलाई टाढाबाट पढ्ने (रिमोट लर्निङ) द्वारा सुरु गरेको छ। विद्यार्थीले उनीहरूको कक्षामा उपस्थिति जनाउन दिनैपिछे चेक इन गर्नु पर्ने अपेक्षा गरिन्छ। अभिभावक/संरक्षकहरूले आफ्ना विद्यार्थी (हरू) इन्फिनाइट क्याम्पसमा प्यारेन्ट पोर्टल मार्फत दिनभर चेक-इन गर्न सक्दछन्।

**केवल सम्झानाकालागि! प्यारेन्ट र स्टुडेन्ट पोर्टलहरू तँपाईको फोनमा एक एप्स हुन सक्छ! इन्फिनाइट क्याम्पसले उनीहरूको एप्सलाई धेरै सजिलो र प्रयोगकर्ता मैत्री हुनेगरि अपग्रेड गरेको छ र कम्प्युटर वा मोबाइल उपकरणहरूमा प्रयोगकालागि उत्तरदायी बनाउन डिजाइन गरिएको हो। एप्पल वा गुगल प्ले एप्स स्टोरमा लग इन गर्नुहोस् र आज "क्याम्पस स्टुडेन्ट" डाउनलोड गर्नुहोस्!**

नोट: एलिमेन्ट्रीका विद्यार्थीको उपस्थिति प्रकृयाका चरणहरू माध्यमिक वा हाई स्कूलका विद्यार्थीको हेरि फरक पर्छन्। अभिभावक/ संरक्षकहरूले दैनिक उपस्थिति प्रकृया पूरा गर्न तल दिइएका चरणहरू अप्राउन सक्दछन् (चेक-ईन् बिहान ७:३० बजे देखि बेलुकि ११:०० बजे पूर्वी मानक समय सम्म उपलब्ध छ) \*:

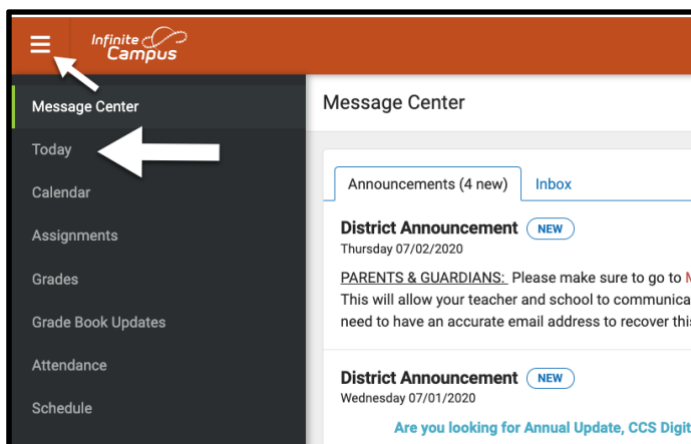
**नोट: एलिमेन्ट्रीका विद्यार्थीको उपस्थिति प्रकृयाहरू माध्यमिक वा हाई स्कूलका विद्यार्थी हेरि फरक पर्छन्।**

### चरण १: तँपाईको इन्फिनाइट क्याम्पस प्यारेन्ट पोर्टलमा साइन् इन् गर्नुहोस्

सि.सि.एस वेबसाइट: [www.ccssoh.us](http://www.ccssoh.us) मा भएको प्यारेन्ट पृष्ठको प्यारेन्ट पोर्टल लिंक प्रयोग गरेर लगइन् गर्नुहोस्। यदि तँपाई आफ्नो प्रयोगकर्ता नाम र/वा पासवर्ड सम्झन सक्नु भएन भने तँपाईले सेटअप गर्दा दिएको ईमेल ठेगानामा तँपाईले स्क्रिनमा पोर्टलमार्फत लगइन् जानकारी ईमेल गरिमाँग्र अनुरोध गर्न सक्नुहुनेछ।

### चरण २: टुडे "ट्याब खोल्नुहोस्

जब पोर्टल खुल्छ, यसले स्वचालित रूपमा "म्यासेज सेन्टर" पृष्ठ प्रदर्शन गर्दछ। "टुडे" ट्याबमा क्लिक गर्नुहोस्। यदि तपाईं स्क्रिनको बाँया पट्टि ट्याबहरूको सूची देख्नुहुन्न भने तिनीहरूलाई प्रदर्शन गर्न राखिएको इन्फिनाइट क्याम्पसको लोगो पछाडिको शीर्षको तिन धर्कामा क्लिक गर्नुहोस्।





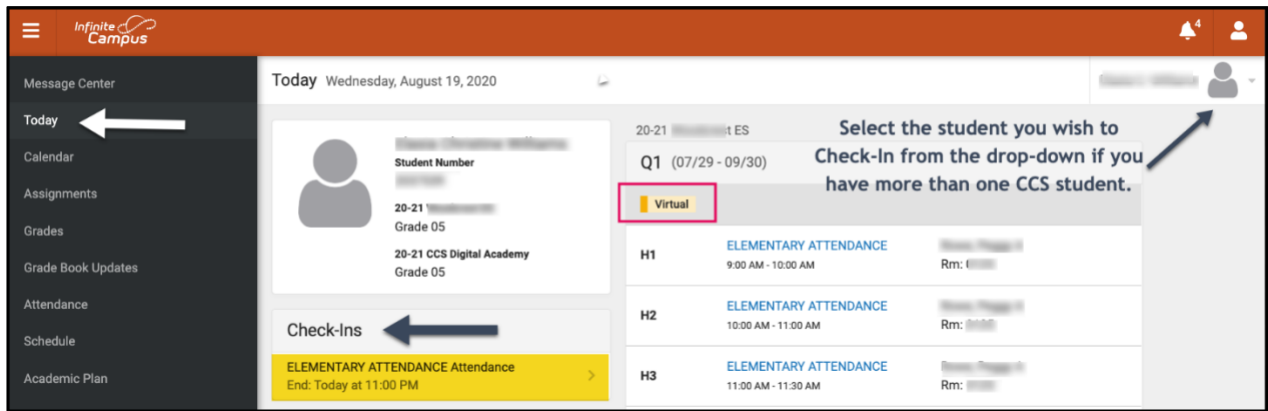


# अभिभावकले विद्यार्थीको भर्चुअल पढाईमा उपस्थितिकालागि चेक-इन् गर्ने मिति: अगस्त २४, २०२०

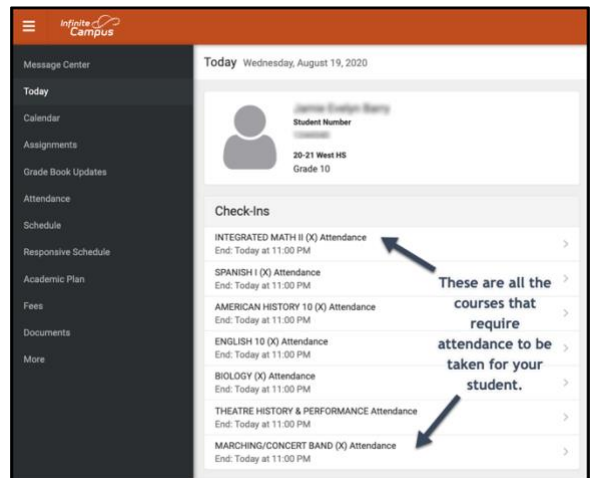
**चरण ३ : चेक-इन् गर्नकालागी सही उपस्थिति कोठालाई छान्नुहोस्**  
**विशेष नोट:** सीसीएस स्कूलहरूमा यदि तपाईंका एउटा भन्दा बढी विद्यार्थीहरू छन् भने तपाँ लईले आफ्नो स्क्रिनको माथिल्लो दाहिनेपट्टि ड्रप-डाउन मेनूबाट जाँचिरहनु भएको विद्यार्थीलाई छान्नु पर्नेछ।

"टुडे " पृष्ठमा तँपाईंले छनौट गर्नुभएको विद्यार्थीको जानकारी देखा पर्नेछ। स्क्रिनको बिचमा एउटा "चेक-ईन" खण्ड छ। याद गर्नुहोस् कि तँपाईंले उपस्थित हुने वास्तविक मितिमा मात्र चेक-इन् गर्न सक्नु हुनेछ।

यो उदाहरण एक एलिमेन्टरीका विद्यार्थीकालागि हो। "एलिमेन्टरीको उपस्थिति" भन्ने बक्समा क्लिक गर्नुहोस्। यो मात्र एउटा कोठा हो जुन चेक-ईन मुनि देखा पर्नेछ।



यो उदाहरण एक माध्यमिक वा हाई स्कूलका विद्यार्थीको लागि पनि हो। उपस्थित हुन आवश्यक पर्ने उनीहरूका सबै निर्धारित वर्गहरू चेक-इन् शीर्षकको मुनि देखाइनेछ। तँपाईंले सही पाठ्यक्रम छान्नु पर्छ जुन तँपाईंको विद्यार्थीलाई जाँच गर्दै हुनुहुन्छ।



## चरण ४: के, तपाईंको विद्यार्थी यहाँ छ?



COLUMBUS CITY SCHOOLS

## अभिभावकले विद्यार्थीको भर्चुअल पढाईमा उपस्थितिकालागि चेक्-इन् गर्ने मिति: अगस्त २४, २०२०

प्रणालीले तँपाईको विद्यार्थीले आज भाग लिइरहेको छ भनेर सोध्नेछ। "हो, [विद्यार्थीको पहिलो नाम] यहाँ छ" बटन क्लिक गर्नुहोस्।

यस उदाहरणमा यो **एलिमेन्ट्री स्कूलको विद्यार्थी** हो। उनीहरूले उपस्थिति दिनमा केवल एक पटक मात्र चेकइन् गर्नुपर्नेछ।

< Back  
**ELEMENTARY ATTENDANCE Attendance**  
 Start: Today at 12:01 AM  
 End: Today at 11:00 PM

**ELEMENTARY ATTENDANCE Attendance**  
 Start: Today at 12:01 AM    End: Today at 11:00 PM

Is [redacted] here?

Click Yes if your student is participating in ELEMENTARY ATTENDANCE today, 8/19/2020.

Yes, [redacted] is Here

यस उदाहरणमा यो **मध्यमिक वा हाई स्कूलको विद्यार्थी** हो। उपस्थिति आवश्यक पर्ने प्रत्येक पाठ्यक्रमकालागि उनीहरूले दिनभर कक्षा परिवर्तन गर्दै थिए झै गरि साइन्-इन् हुनै पर्छ। तँपाईले आफ्ना विद्यार्थीलाई छान्न चाहानुभएको पाठ्यक्रम छान्नुहोस् र "हो, [विद्यार्थीको पहिलो नाम लेखेर] यहाँ छ" बटनमा क्लिक गर्नुहोस्। त्यो पाठ्यक्रम हराउनेछ र अर्को पाठ्यक्रम सूचीको शीर्षमा सर्नेछ।

Infinite Campus  
 Message Center  
 Today  
 Calendar  
 Assignments  
 Grade Book Updates  
 Attendance  
 Schedule  
 Responsive Schedule  
 Academic Plan

< Back  
**INTEGRATED MATH II (X) Attendance**  
 Start: Today at 12:45 AM  
 End: Today at 11:00 PM

**INTEGRATED MATH II (X) Attendance**  
 Start: Today at 12:45 AM    End: Today at 11:00 PM

Is [redacted] here?

Click Yes if your student is participating in INTEGRATED MATH II (X) today, 8/19/2020.

Yes, [redacted] is Here

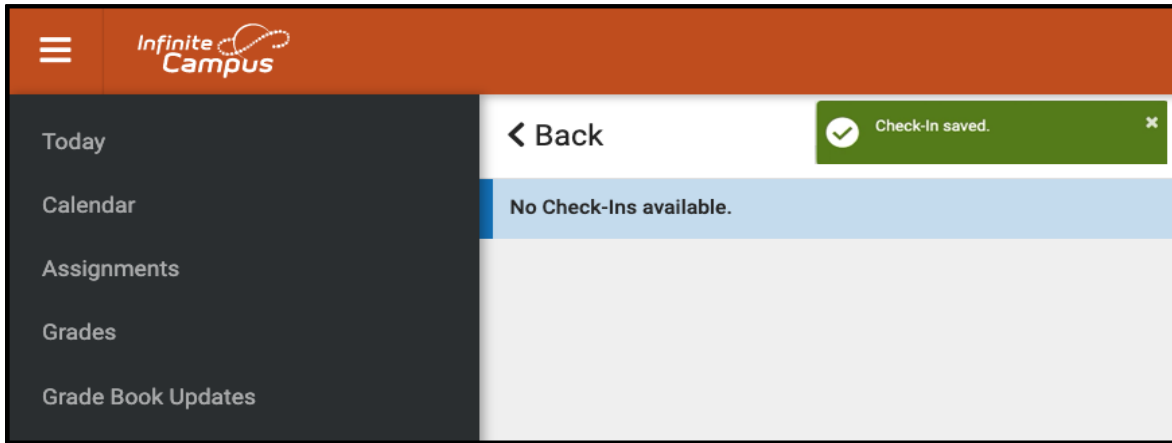
### चरण ५ : तँपाईको विद्यार्थी अब चेक्-इन् भयो



## अभिभावकले विद्यार्थीको भर्चुअल पढाईमा उपस्थितिकालागि चेक्-इन् गर्ने मिति: अगस्त २४, २०२०

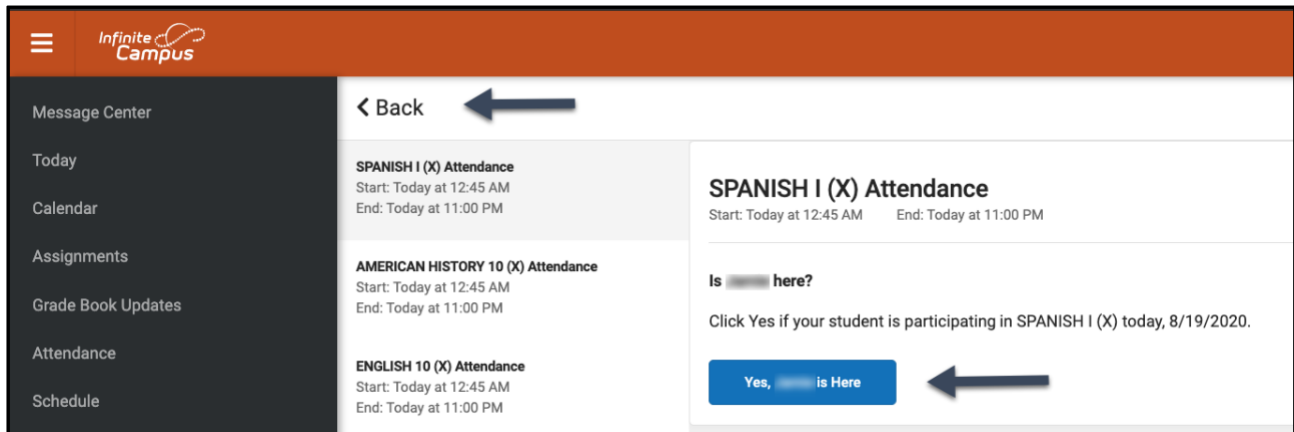
**एलिमेन्टरीका विद्यार्थीहरूकालागि** - माथिको दायँ कुनामा एउटा सन्देश इवाट्टै झिलिक्क बलेर भन्दछ "चेक-इन् सुरक्षित गरियो" मुख्य स्क्रिनले संकेत गर्दछ कि त्यहाँ कुनै थप चेक-इन्हरू उपलब्ध छैनन् । "टुडे" ट्याबमा फर्कन "ब्याक" बटन थिच्नुहोस्।

अब चेक-इन् गर्न सकिने विकल्प अर्को उपस्थिति दिन सम्मकालागि गायब हुन्छ। यदि तँपाईका विद्यार्थीहरूले आफै चेक्-इन् गरे भने तँपाईले चेक्-इन् विकल्प देख्नुहुने छैन।



**मध्यमिक र हाई स्कूलका विद्यार्थीहरूकालागि**, तिनीहरू प्रत्येक पाठ्यक्रममा चेक-इन् भएको हुनु पर्छ। तँपाईले तिनीहरूलाई पहिलो पाठ्यक्रममा चेक-इन् गरेपछि तँपाईले "चेक-इन् सेव सन्देश पाउनुहुनेछ। उनीहरूमा चेक-इन् भएपछि तँपाईले विद्यार्थीलाई अर्को पाठ्यक्रममा चेक-इन् गराउन सक्नुहुन्छ वा यदि तँपाईले "ब्याक" बटन थिच्नुभयो र "टुडे" पृष्ठमा फर्कनुभयो भने तँपाईले थहा पाउनु हुनेछ कि "चेक-इन्" को सूचीबाट पाठ्यक्रम हराइसकेको हुन्छ।

सबै पाठ्यक्रमहरू विद्यार्थीले चेक-इन् नगरेसम्म यो प्रक्रिया जारी राख्नुहोस्।





## अभिभावकले विद्यार्थीको भर्चुअल पढाईमा उपस्थितिकालागि चेक्-इन् गर्ने मिति: अगस्ट २४, २०२०

The screenshot displays the Infinite Campus interface. On the left is a dark sidebar with a menu. The main content area is white with an orange header. It shows the date 'Today Wednesday, August 19, 2020'. Below this is a student profile card with a grey person icon, 'Student Number', '20-21 West HS', and 'Grade 10'. A 'Check-Ins' section follows, listing 'SPANISH I (X) Attendance', 'AMERICAN HISTORY 10 (X) Attendance', and 'ENGLISH 10 (X) Attendance', all ending at 11:00 PM. A prominent message reads: 'The Integrated Math II course has now disappeared from the list.' with a right-pointing arrow.

\*यदि तपाईंलाई विश्वास छ कि तपाईंको बच्चा शिक्षा बोर्ड (BOE) द्वारा अनुमोदित अनुपस्थितिको कारण अन्तर्गतको अनुमोदित अनुपस्थितिकालागि योग्य छ भने कृपया तपाईंको स्कूल सचिवलाई अनुपस्थिति रिपोर्ट गर्न ईमेल पठाउनुहोस् वा सम्पर्क गर्नुहोस् अनि कुनै आवश्यक कागजात स्कूलमा उपलब्ध गराउनुहोस्।



Hubinta Waalidka (Parents Checking)- ee dhigashda Ardayga ee cashirada internet-ka (Virtual-ka)  
Taariikhda: 24-ka Agoosto, 2020

Dugsiyada Magaalada Columbus waxay ku bilaabi doonaan sanad- dugsiyeedka 2020/2021 waxbarasho ka baxsan dhismaha dugsiya (remote learning). Ardayga waxaa laga fili doonaa inuu soo galo maalin walba si loola xisaabtamo imaanshahooda fasalka ee internet-ka. Waaliddiinta / wakiilada waxaa kaloo ey waliba hubin karaan ardaygoda (dooda) maalinlaha galitaanka ee Xiriirka Waalidka ayadoo loo soomarayo (Campus Parent Portal).

**Xusuusin uun! Xiriirada Waalidka iyo Ardayga waxay noqon karaan barnaamij taleefoonkaaga ku yaalla ee (app-ka)! ee Xarunta (Infinite Campus) oo waxay kor u qaadaysaa barnaamijyadooda leh awoodo khibrado dheeri ah oo xariifnimo iyo isticmaale-saaxiibtinimo ah, waxaana loogu talagalay inay ka jawaabto adeegsiga kumbuyuutarada ama aaladda mobilada. Gal barnaamijka adeegsiga ee (APPLE ama 'GOOGLE PLAY App Store-ka) oo soo degso "Xarunta Waalidka ("Campus Parent") ee maanta!** Hoos waxaa ah talaabooyinka waaliddiinta / wakiilada ay qaadi karaan si ay u dhammaystiraan nidaamka ka qeyb-galka dhigashada maalinlaha ah (Hubinta- (Checking-In) waxaana la gali karaa 7:30 a.m. ilaa 11:00 p.m. oo Ku beegan Saacadda Waqtiga Bariga (Eastern Standard Time) \*:

**Xusuusin: Talaabooyinku way ku kala duwan yihiin ardayda dugsiya hoose iyo kan dugsiya dhexe ama dugsiya sare.**

**Talaabada 1-aad: Gal Xiriirkaaga ee Xarunta ririirka waalidka (Infinite Campus Parent Portal)**  
Gal boggaaga adoo adeegsanaya xiriinta Xiriirka Waalidka (Parent Portal link) ee bogga waalidka websaydka CCS: [www.ccsok.us](http://www.ccsok.us). Haddii aadan soo ceshan karin magaagii-adeegsiga (username) iyo / ama eraygaaga sirta ah (password), oo aad ku qortay cinwaan e-mayl inta lagu gudajiray qabanqaabada sameynta, waxaad codsan kartaa in macluumaadka ku soo diro emaylka adigoo usoo maraya shabakadda bogga ee (portal).

Username

Password

Version: Campus.1641.6  
Columbus City, OH - SANDBOX

Sign In >> Logged off

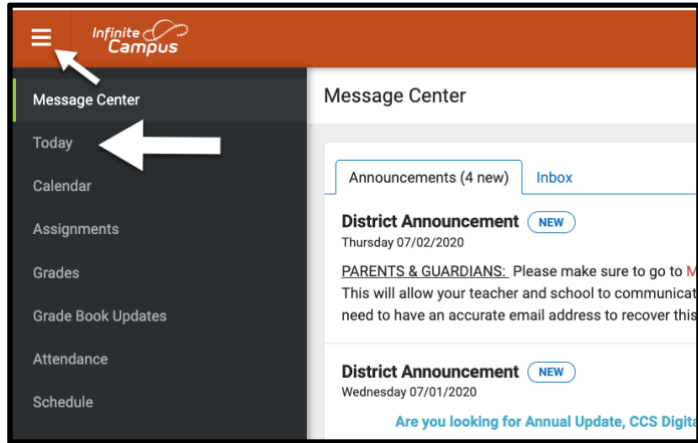
[Forgot your password?](#) | [Forgot your username?](#) | [Problems logging in?](#)



**Hubinta Waalidka (Parents Checking)- ee dhigashda Ardayga ee cashirada internet-ka (Virtual-ka)  
Taariikhda: 24-ka Agoosto, 2020**

**Talaabada 2-aad: Fur maanta bogga furaha (tab)**

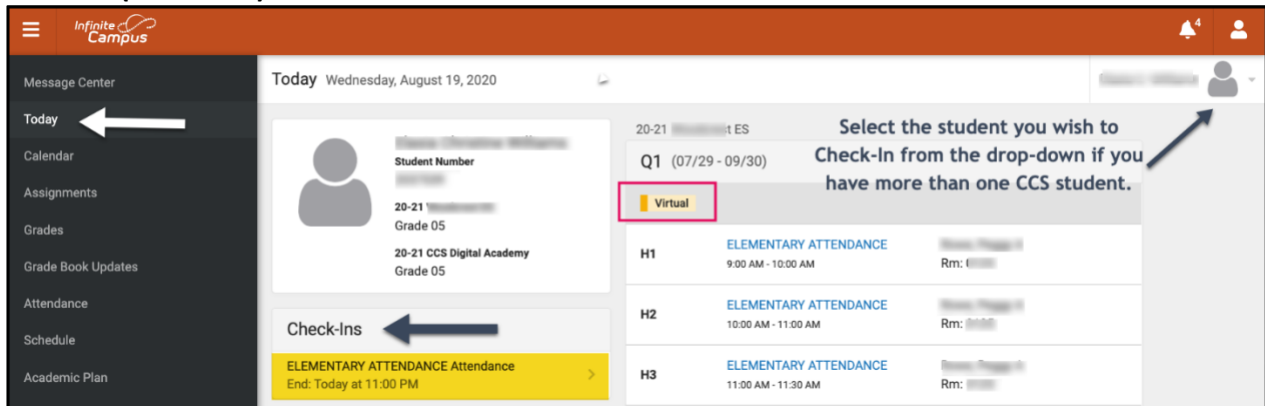
Marka uu Xiriirka bogga furmo, wuxuu si otomaatig ah u soo bandhigi doonaa bogga "Fariinta ee bogga Dhexe". Guji bogga furaha "Maanta". Haddii aadan arkin liistada bogga furaha (tabs) ee dhinaca bidix ee shabakadda (mareegta) dhagsii xariiqa 3-aad ee sare ee ku xigta afar-geeska (sumadda) (Infinite Campus) si uu kuugu soo baxdo.



**Talaabada 3-aad: Xulo Afar-geeska (Sanduuqa) Imaanshaha Saxda ah ee hubinta Ogeysiis Gaar ah: Haddii aad leedahay wax kabadan hal arday oo ku jira dugsiyada CCS, waa inaad doorataa ardayga aad ka hubineyso liiska hoos-ku-yaal ee dhanka midigta sare ee shabakadaada (mareegtaada).**

Bogga Maanta, macluumaadka ardayga aad dooratay ayaa kasoo muuqan doona. Bartanka shabakadda (mareegta), waana qayb la yiraahdo ("hubinta") "Check-Ins". Xusuusnow adiga oo kaliya ayaa awood u leh hubinta inaad gasho taariikhda dhabta ah ee imaanshaha.

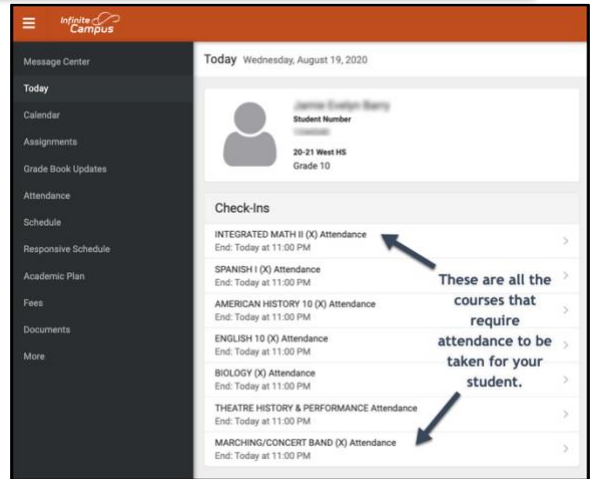
**Tusaalahan waxaa loogu talagalay ardayda dugsiya hoose. Guji afar-geeska ( sanduuqa) sheegaya Imaanshaha Dugsiya Hoose. Kani waa afar-geeska ( sanduuqa) kaliya ee kutusi doona meesha Hubinta (Check-ins).**





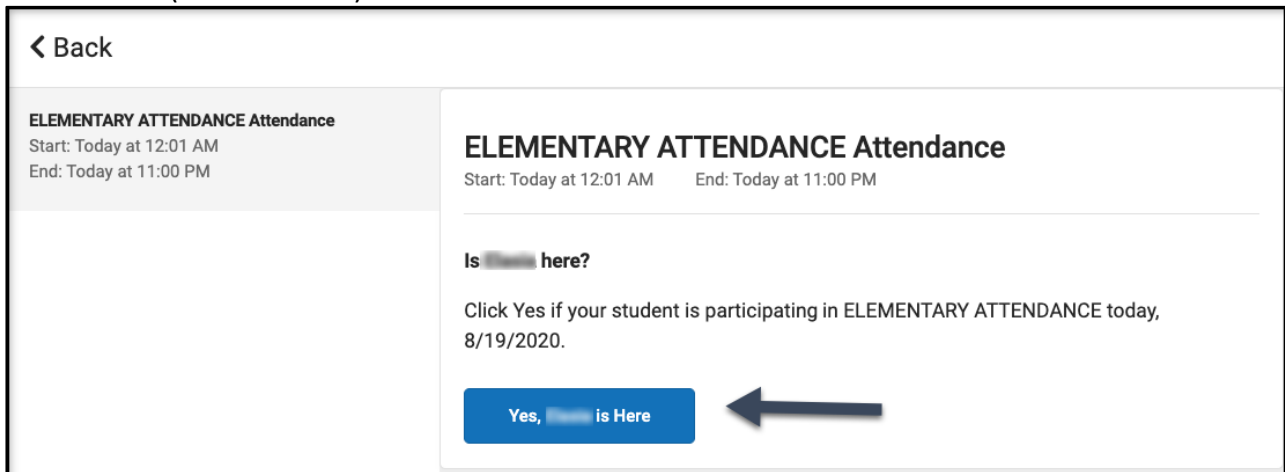
Hubinta Waalidka (Parents Checking)- ee dhigashda Ardayga ee cashirada internet-ka (Virtual-ka)  
Taariikhda: 24-ka Agoosto, 2020

Tusaalahan waxaa loogu talagalay **ardayda dugsiga dhexe ama dugsiga sare**. Dhammaan jadwallada fasaladooda loo qorsheeyay waxay u baahan yihiin ka qeyb-galka imaanshaha ah in la dhigto waxayna ku tusi doonaan qaybta Hubinta (Check-Ins) ee soo muuqata. Waa inaad doorataa koorsada saxda ah ee aad ka hubineyso ardayga.



**Talaabada 4-aad: Ardaygu halkaan ma joogaa?**

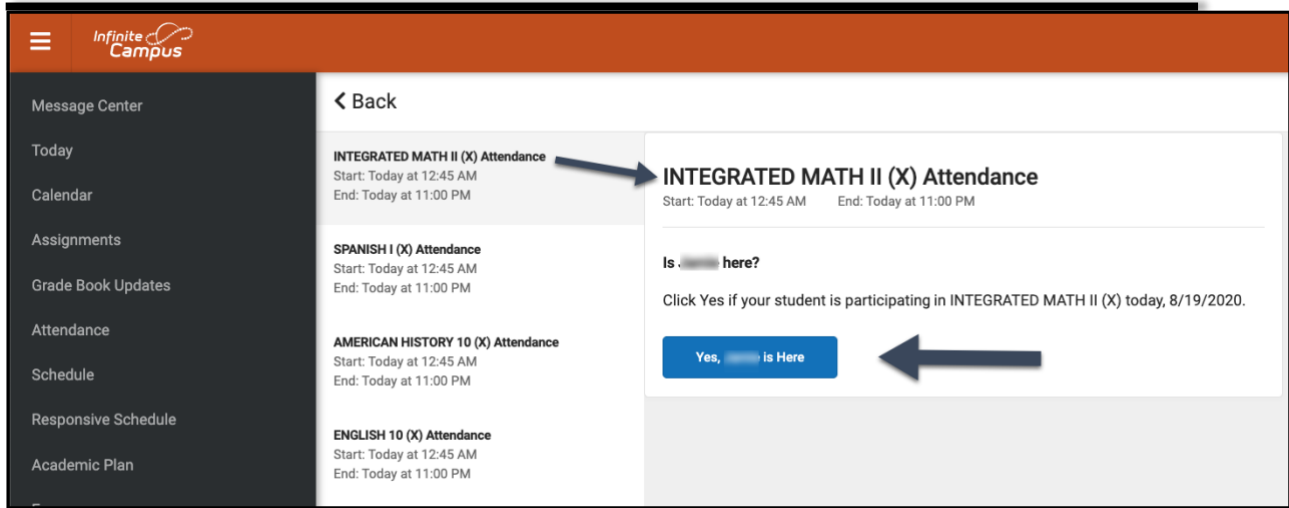
Nidaamku wuxuu ku weydiin doonaa haddii ardaygaagu maanta uu ka qayb-gelayo. Guji furaha (batoonka) "Haa, [Magaca koowad ee Ardayga] Waa kan Hal-kaa" batoonka. Tusaalahan, kani waa **arday dugsiga hoose** ah. Waa in la hubiyaa oo kaliya hal jeer maalintii imaanshaha (xaadiritaanka).



Tusaalahan, kani waa **arday dugsiga dhexe ama dugsiga sare** ah. Waa in laga hubiyaa koorso kasta oo u baahan kaqeyb-gal ah in la qaado imaanshaha, sida inay isu beddelayaan fasalada maalintii oo dhan. Xulo koorsada aad jeceshahay inaad ka hubiso ardaygaaga, oo dhagsii "Haa, [Magaca koowaad ee Ardayga] Waa kan Hal-kaan]" batoonka. Koorsadu meesha ayey ka bixi doontaa, oo koorsada xigta ayaa ka soo muuqan doonta liiska xagga sare.



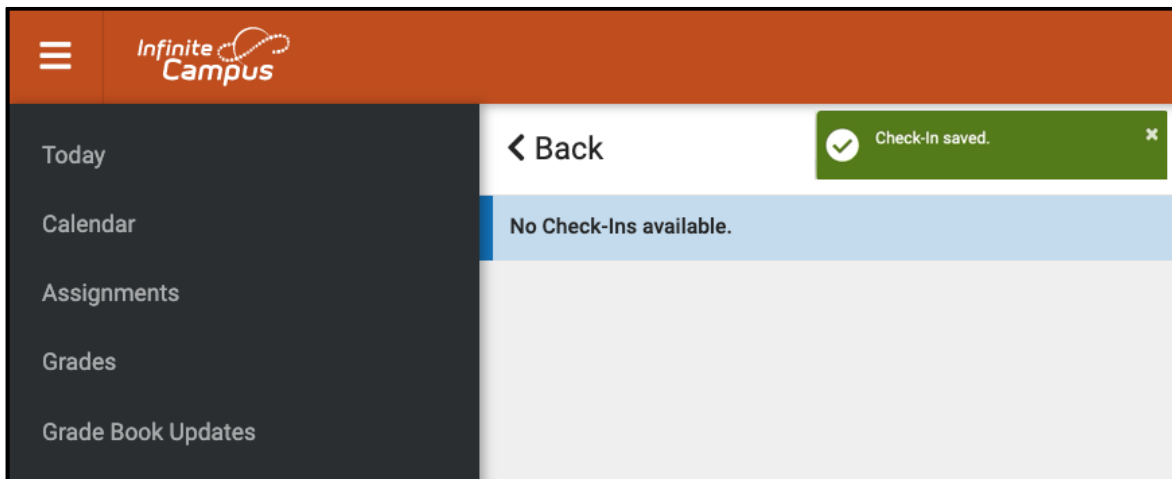
Hubinta Waalidka (Parents Checking)- ee dhigashda Ardayga ee cashirada internet-ka (Virtual-ka)  
Taariikhda: 24-ka Agoosto, 2020



**Talaabada 5-aad: Ardaygaaga hadda waa la hubinayaa(Checked-In)**

**Ardayda dugsiga hoose**, Fariin ayaa si dhaqso leh uga dhex muuqaneysa (bilig-bilig) geeska kore ee dhanka midig oo ku leh, "Keydi-Hubinta" ("Check-In Saved"). Shabakadda (mareegta) guud waxay hadda muujineysaa inaysan jirin Hubin dheeri ah oo la heli karo. Guji sii Batoonka "Dambe" Back" si aad ugu laabato bogga furaha "Maanta".

Hubinta iskaa ah ayaa hadda meesha ka baxaysa ilaa maalinta ku xigta. Haddii ardaygaagu iskiis iskaga hubiyo, ma arki doontid Hubinta iskaa ah.



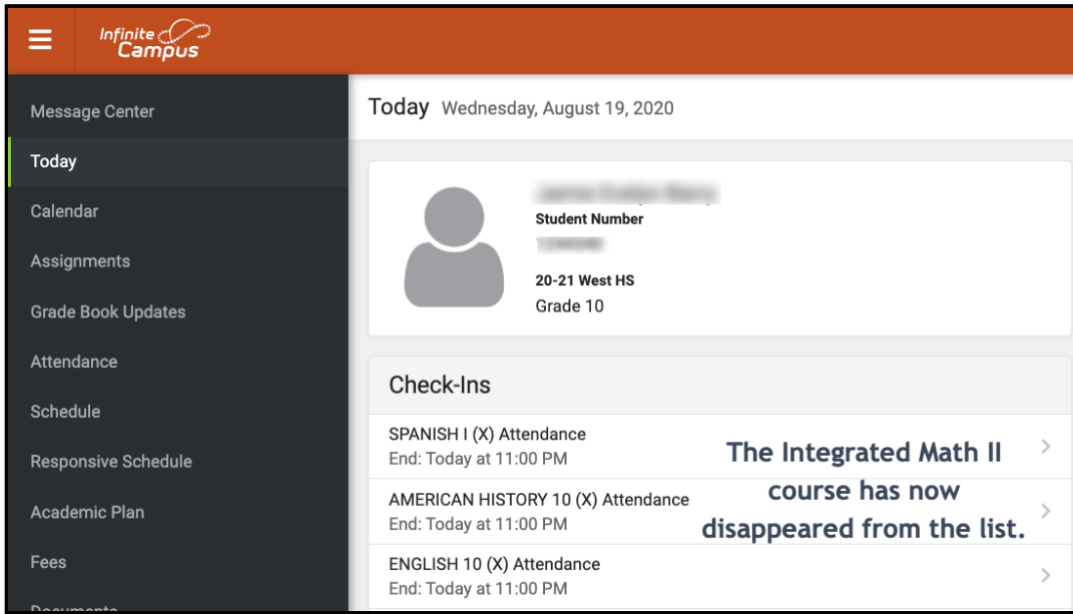
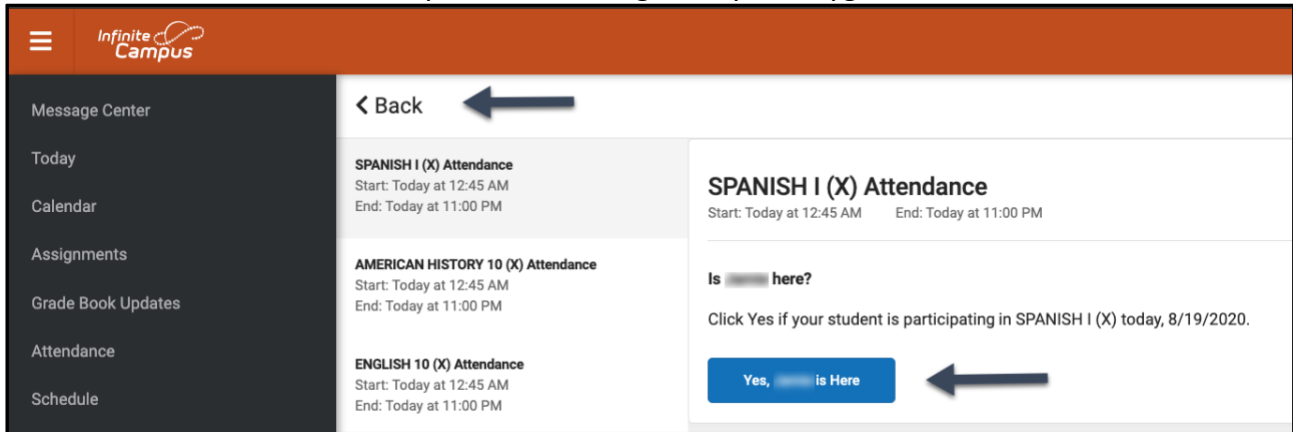
**Ardayda dugsiga dhexe iyo dugsiga sare**, waa in laga hubiyaa koorso kasta. Ka dib markaad hubiso koorlada koowaad waxaad heli doontaa fariinta ah Hubinta Keydsan ("Check-In saved" message). Kaddib markay hubiyaan, waxaad ka hubin kartaa ardayga koorso kale, ama haddii aad gujiso batoonka "Dib ugu noqoshada" oo aad ku soo noqoto bogga furaha "Maanta" waxaad ogaan doontaa in koorlada laga saaray liistada Hubinta ("Check-Ins").





Hubinta Waalidka (Parents Checking)- ee dhigashda Ardayga ee cashirada internet-ka (Virtual-ka)  
Taariikhda: 24-ka Agoosto, 2020

Ku sii wad hawshan ilaa koorsooyinka oo dhan laga hubiyo ardayga.



\* Haddii aad aaminsan tahay in ilmahaagu u qalmo maqnaansho cudurdaar leh sabab la xiriirta maqnaanshaha la oggolaaday ee 'BOE', fadlan emayl u dir ama wac xoghaynta dugsiiga si aad u soo sheegtid maqnaanshaha oo aad u keentid dukumiinti kasta oo lagama maarmaan ah.



## Padres que Registran a un Estudiante para Asistencia Virtual

Fecha: 24 de Agosto, 2020

Las Escuelas de la Ciudad de Columbus han comenzado el año escolar 2020/2021 con aprendizaje remoto. Se espera que un estudiante se registre diariamente para dar cuenta de su asistencia a clase. Los padres / tutores también pueden registrar a su (s) estudiante (s) durante el día a través del Portal de Padres del Campus.

***¡Simplemente un recordatorio! Los Portales para Padres y Estudiantes pueden ser una aplicación en su teléfono. Infinite Campus ha actualizado su aplicación a una experiencia más intuitiva y fácil de usar y está diseñada para ser receptiva para su uso en computadoras o dispositivos móviles. Inicie sesión en la tienda de aplicaciones APPLE o GOOGLE PLAY y descargue "Campus Parent" hoy mismo.*** A continuación, se muestran los pasos que los padres / tutores pueden seguir para completar el proceso de asistencia diaria (el registro está disponible de 7:30 a.m. a 11:00 p.m., Hora Estándar del Este) \*:

***Nota: Los pasos son diferentes para un estudiante de primaria y para un estudiante de secundaria o preparatoria.***

### Paso 1: Inicie sesión en su Portal para Padres de Infinite Campus

Inicie sesión en el portal utilizando el enlace del Portal para padres en la página para padres del sitio web de CCS: [www.ccssoh.us](http://www.ccssoh.us). Si no puede recordar su nombre de usuario y / o contraseña, e ingresó una dirección de correo electrónico durante la configuración, puede solicitar que la información se envíe por correo electrónico a través de la pantalla de inicio de sesión del portal.

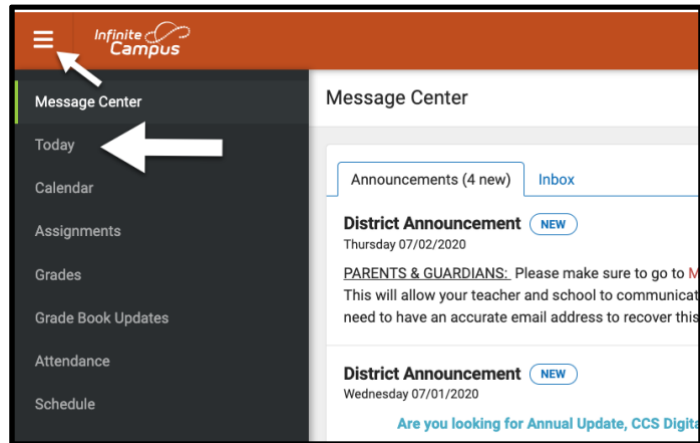
The screenshot shows the login interface for Infinite Campus. At the top right, it says "District Edition" and "Version: Campus.1641.6 Columbus City, OH - SANDBOX". There are two input fields: "Username" and "Password". Below these fields are the "Sign In" button (with a right-pointing arrow) and "Logged off" text. At the bottom, there are three links: "Forgot your password?", "Forgot your username?", and "Problems logging in?". The "Forgot your password?" and "Forgot your username?" links are highlighted with a pink box.



## Padres que Registran a un Estudiante para Asistencia Virtual Fecha: 24 de Agosto, 2020

### Paso 2: Abre la pestaña Today

Cuando se abra el portal, mostrará automáticamente la página "Message Center". Haga clic en la pestaña "Today". Si no ve la lista de pestañas en el lado izquierdo de la pantalla, haga clic en las 3 líneas en la parte superior junto al logotipo de Infinite Campus para mostrarlas.

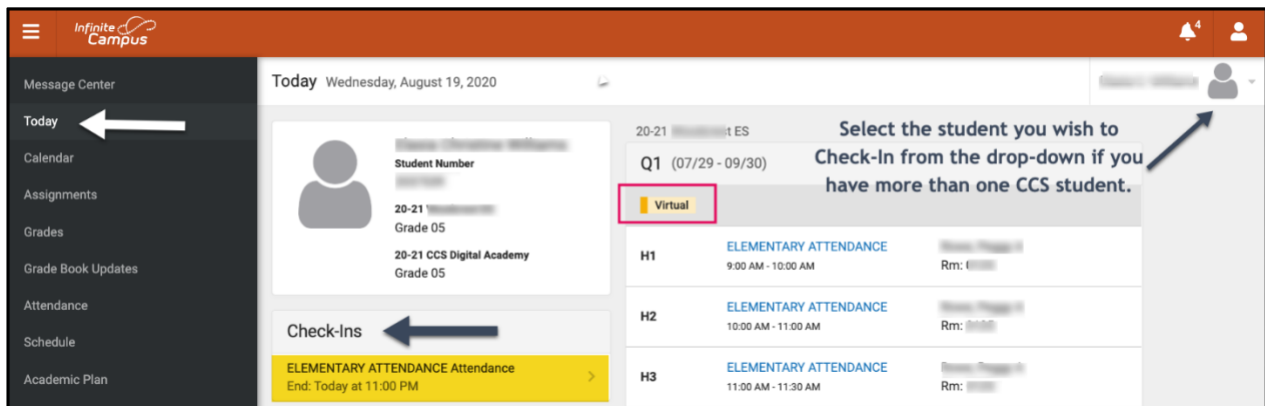


### Paso 3: Seleccione la Casilla de Asistencia Correcta para Registrarse

**Nota especial:** si tiene más de un estudiante en las escuelas CCS, tendrá que seleccionar el estudiante que está registrando en el menú desplegable en la parte superior derecha de su pantalla.

En la página Today, aparecerá la información del estudiante que ha seleccionado. En el medio de la pantalla, hay una sección llamada "Check-Ins". Tenga en cuenta que solo puede registrarse en la fecha real de asistencia.

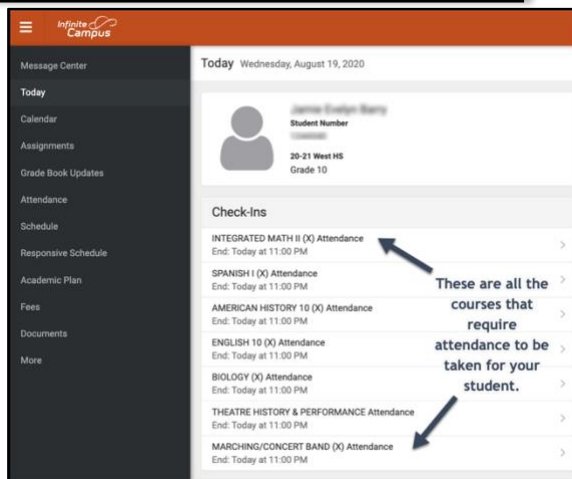
Este ejemplo es para un estudiante de primaria. Haga clic en el cuadro que dice **Elementary Attendance**. Este es el único cuadro que se mostrará en Check-Ins.





## Padres que Registran a un Estudiante para Asistencia Virtual Fecha: 24 de Agosto, 2020

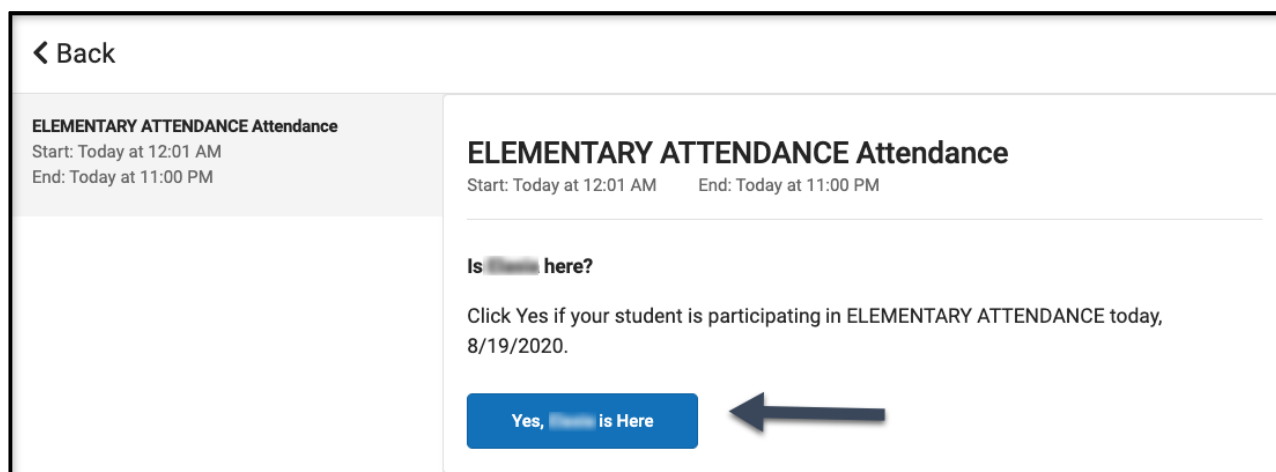
Este ejemplo es para un **estudiante de secundaria o preparatoria**. Todas las clases programadas que requieren asistencia se mostrarán bajo el encabezado Check-Ins. Debe seleccionar el curso correcto para el que está registrando al estudiante.



### Paso 4: ¿Está su estudiante aquí?

El sistema le preguntará si su estudiante participa hoy. Haga clic en el botón "Sí, [Nombre del Estudiante] está aquí".

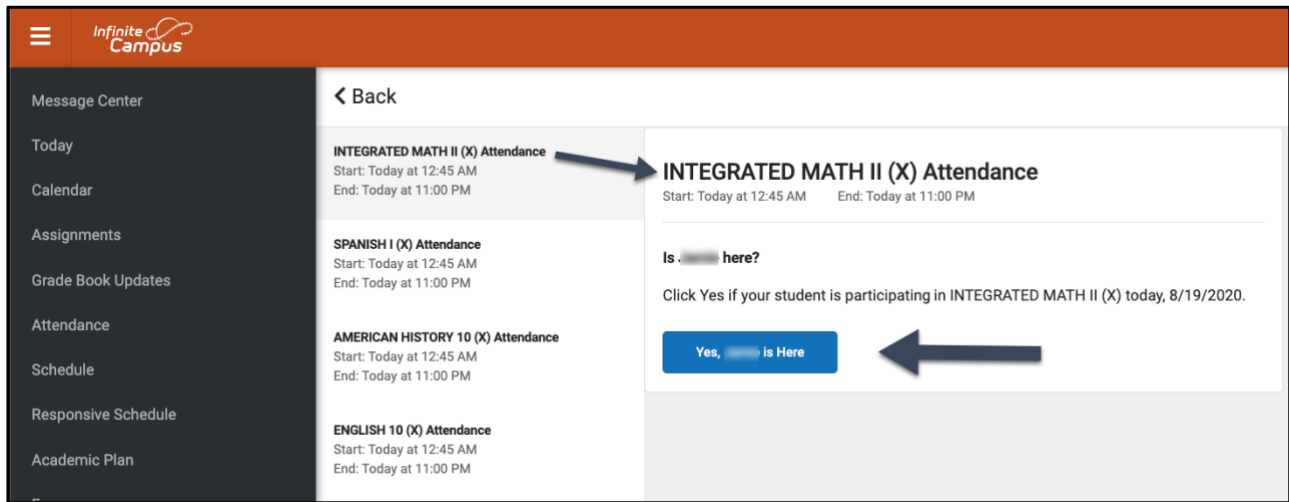
En este ejemplo, este es un estudiante de escuela primaria. Solo tendrán que registrarse una vez por día de asistencia.



En este ejemplo, se trata de un estudiante de secundaria o preparatoria. Deben registrarse para cada curso que requiera asistencia, como si estuvieran cambiando de clase a lo largo del día. Seleccione el curso en el que desea registrar a su estudiante y haga clic en el botón "Sí, [Nombre del Estudiante] está aquí". El curso desaparecerá y el siguiente curso se desplazará al principio de la lista.



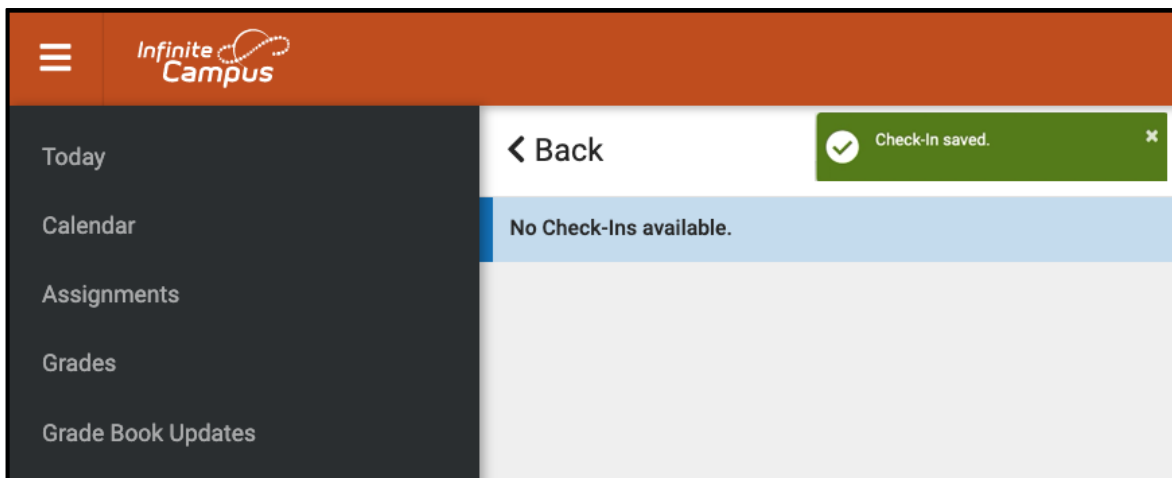
## Padres que Registran a un Estudiante para Asistencia Virtual Fecha: 24 de Agosto, 2020



### Paso 5: Tu estudiante ahora está Registrado

Para los **estudiantes de primaria**, un mensaje parpadeará rápidamente en la esquina superior derecha que dice "Check-In Saved". La pantalla principal ahora indica que no hay más registros disponibles. Pulsa el botón "Back" para volver a la pestaña "Today".

La opción Check-In ahora ha desaparecido hasta el próximo día de asistencia. Si su estudiante se registra por sí mismo, no verá la opción Check-In.

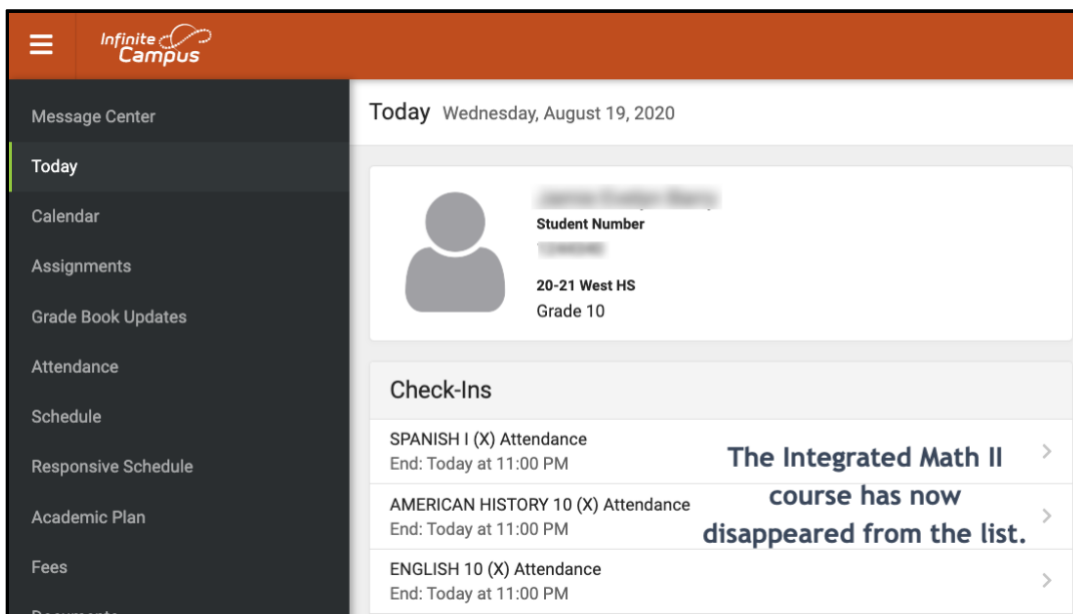
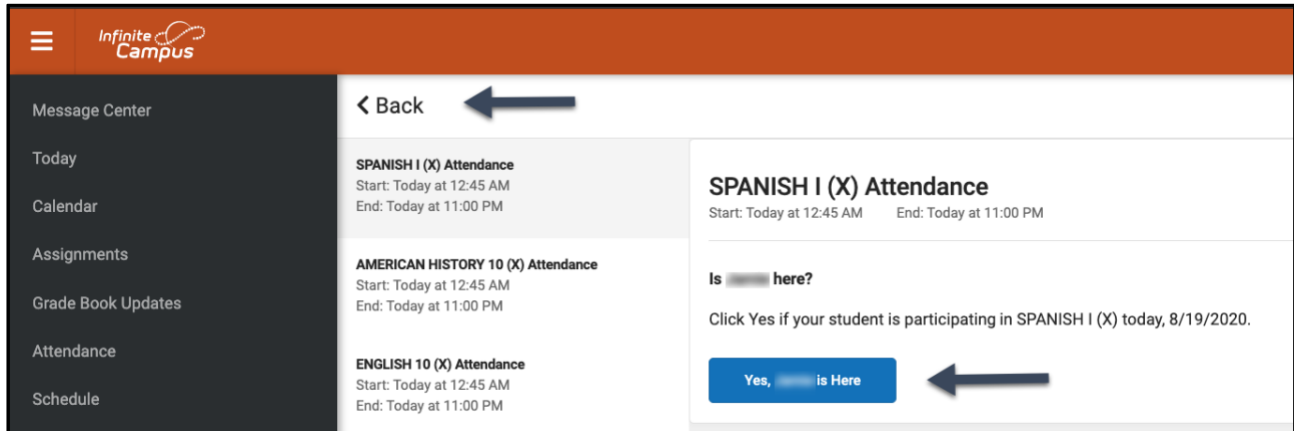


Para los **estudiantes de secundaria y preparatoria**, deben registrarse en cada curso. Después de registrarlos en el primer curso, recibirá el mensaje "Check-In saved". Una vez registrado, puede registrar al estudiante en otro curso, o si presiona el botón "Back" y regresa a la página "Today" page notará que el curso ha desaparecido de la lista en "Check-Ins".



## Padres que Registran a un Estudiante para Asistencia Virtual Fecha: 24 de Agosto, 2020

Continúe este proceso hasta que el estudiante haya registrado todos los cursos.



\* Si cree que su hijo es elegible para una ausencia justificada debido a un motivo de ausencia aprobada por BOE, envíe un correo electrónico o llame a la secretaria de la escuela para informar la ausencia y proporcionar la documentación necesaria.